

Pismo to wychodzi codziennie oprócz niedziel i świąt uroczystych w drukarni Stanisława Gieszkowskiego.

IMIONA RZYMSKIE.
Jutro Nawróc. S^l. Pawła



Zaliczenie na trzy miesiące złotych dziesięć miesięcznie złotych cztery, numer pojedynczy groszy dziesięć.

IMIONA SŁAWIAŃSKIE.
Jutro Jarosława

GAZETA KRAKOWSKA.

OBSERWACJE METEOROLOGICZNE.

Dzień godzina	Barometr do 0° Reaumura w miarze Paryżkiej	Stopnie ciepła podług Reaumura	Psycho- metr	Wiatr	Stan Atmosfery	Zjawiska napowietrzne i różne uwagi
21	6 27" 10" 724	— 2	8 1	39	Wschodni słaby	Pochmurno
	2 9 230	1	8 1	52	" "	"
	10 8 852	2	6 1	51	" "	"
22	6 8' 226	3,	1 1,	64	Wschodni słaby	Pochmurno
	2 8, 046	1,	8 1,	06	" "	"
	10 8, 359	3,	4 1,	85	Zachodni słaby	"

Wiadomości zagraniczne.

— Warszawa 19 Stycznia. —

W świętą pamiątkę chrztu Zbawiciela, według starego kalendarza, wczoraj w kaplicy zamkowej odbyło się w obec J. O. xięcia Namiestnika król. uroczyste nabożeństwo, celebrowane przez Najprz. arcybiskupa Antoniego. Nastąpiło nad Wisłą święcenie wody przy brzmieniu dziań. Po śniadaniu w zamku, J. O. xiąże Feldmarszałek otoczony świetnym gronem generałów, udał się na krakowskie przedmieście; a wszystkie pułki wszelkiej broni składające garnizon Warszawy, w paradzie przechodziły przed swym dostojnym wodzem, witając go radośnie. Pogoda sprzyjała, ulice i wszystkie okna napełnione były Publicznością. Z kościoła XX. Bazylianów jak zwykle od dawna, odbyła się przy towarzyszeniu bractw i cechów, processya nad Wisłę, gdzie miał stósowne kazanie kapłan karmelita z Leszna.

Trecie stolecie sławy Mikołaja Kopernika.
W r. b. trzecie stolecie upływa, jak nieśmiertelny rodak nasz Mikołaj Kopernik cały swój systemat światu objawił. Dzień 19 Stycznia był dla niego ostatnim tu na ziemi; przed samem

skonaniem, miał jeszcze ukontentowanie nadesłany z Norymbergi r. 1543 pierwszy exemplarz dzieła swojego oglądać i pierwsze jego stronnice odczytać; ale już siły fizyczne ustąpiły wnetczas gdy przyjaciół swoich, którzy go otaczali, miał zwrócić uwagę, że dodana przemowa do czytelników poprzedzająca dzieło, nie zawiera jego myśli, ale jest wypadkiem nieśmiałości zbyt trwożliwego przyjaciela. Przemowa ta pociągnęła w błąd wszystkich prawie oprócz Gassendego, uczonych, którzy systemat jego rozbięrali; bo z nięj tego nabyli przekonania, że Mikołaj Kopernik sam systematu swojego na rzecz dowiedzioną czyli tezę nie uważał, ale uieśmiało prawdopodobieństwem i hipotezą nazywał, wymyśloną tylko dla ułatwienia rachunku astronomicznego. Matematyka hipotezy odrzuca; Mikołaj Kopernik systemat swój na rachunku oparł, i nigdy o rzeczywistości jego nie wątpił; bo tak go w Rzymie przez wydrukowaniem dzieła w obec kilku tysięcy słuchaczy tłumaczył; tak go uczeń jego Jerzy Joachim Retyk w narracji swojej wyklada, tak nakoniec o nim sam astronom w przypisie do Pawła III. Papieża mówi i w niepewność go nie poddaje. Mając spóczesne dowody, za właściwą chwilę uważamy dla ucz-

czenia pamiątki astronoma naszego, w rocznicę dla skonu jego, w którym sam objaśnienia zrobić nie mógł, bo krwotokiem osłabiony i w bok prawy paraliżem już był tknięty, przemożę rzeczoną za apokryf ogłosić i bezimiennego wymienić autora, którym był Andrzej Osian-der. Ciesząc się, że rodak nasz, który chwalił swoją świat cały napęłnił, od świata całego uwielbienie odbiera, dowiadujemy się; że i w Bawaryi pamiątka jego w trzecim stuleciu będzie uczczona; bo Mikołaj Kopernik pracując dla pożytku wszystkich ludów i narodów, od każdego w szczególności na pomnik zasłużył; ale rzeczywiście rodzina Mikołaja Kopernika z Westfalii nie pochodzi. Kraków był jej ojezysztą siedzibą. Ojciec naszego astronoma, był obywatelem Krakowskim; syn Mikołaj urodził się mu 19 Lutego r. 1473 w Toruniu, miłoście ziemi Chełmińskiej, przez Krzyżaków od Mazowsza oderwaną i przez Kazimierza IV. Jagiellończyka Króla Polskiego odzyskaną i w Województwo wówczas Chełmińskie zamieszloną. Tam Mikołaj Kopernik Ojciec z Krakowa na stałe przeniósł się mieszkanie, gdzie następnie został lawuniem; żona jego była Barbara, siostra biskupa Warmińskiego Łukasza Wazelrod, po matce z rodu Modlibogów idąca. Młody Kopernik powziąwszy początkowe nauki w Toruniu, wyższych słuchał w Akademii Krakowskiej a w szczególności astronomii pod Wojciechem Blarem z Brudzewa. W Bononii obserwacye astronomiczne czynił razem z Dominikiem Maryą, a w Padwie zapisawszy się do Album Akademickiego (nationis polonicae), został doktorem Medycyny. Po powrocie do Polski, miał objąć katedrę w Akademii krakowskiej, kiedy z porady wuja swojego został siędzem a następnie kanonikiem Warmińskim we Frauenburgu. Tamto wykończył swoje dzieło i najważniejsze poczynił obserwacye; z tamąd od kapituły Warmińskiej deputowany na sejmy za Zygmunta I. Króla Polskiego, pamiętny podał projekt r. 1521 o reformie monety, który mocno obruszył Krzyżaków, z których podmo- wy niemiecki professor w Elblągu wyśmiewał w komedyl jego naukę o systemacie świata. Oprócz prac astronomicznych, które najlepiej rozebrał Jan Śniadecki naprzód professor krakowski potem rektor Akademii Wilińskiej, wiele poświęcał się poezyi i literaturze greckiej i łacińskiej. Do niego należy piękny przekład łaciński listów Teofilakta Simokaty: znał dobrze mechanikę, sam robił sobie narzędzia astronomiczne. Tycho Brahe napisał wiersze na pochwałę jego instrumentu paralaticum zwanego; biegłości w rysunku dowodzi obraz własny w

zwierciadle wykończony. Sława jego lekarska tak się upowszechniła, że go zwanono Eskulapem dobroczynnym. Z prac jego hydraulicznych wodociągi we Frauenburgu i Melzaku tak były zadziwiające, że za Ludwika XIV. króla francuzkiego, wzory z nich brano do wodociągów w Marli. Kończąc te wspomnienia o Mikołaju Koperniku rodaku naszym, oświadczamy, że wierząc świadectwu spółczesnego astronoma Moestlina, w rocznicę zgonu jego, nie 15go i 24go Maja, nie 19go Lutego ani 1go Czerwca, ale dzień 19 Stycznia święcimy.

— *Wiedeń 6 Stycznia.* —

Sejm węgierski podług pewnych pogłosek, ma być zwołany w nadchodzącym kwietniu. Oprócz spraw religijnych, i tak potrzebnego tymczasowego przynajmniej załatwienia systemu celnego, przy czém jak słychać zamierzono ile możności ułatwić przyłączenie naszego państwa do związku celnego niemieckiego. — Sprawa kolei żelaznych węgierskich i nieustające spory między Węgrami i Illiryą będą przedmiotem żywych rozpraw parlamentowych. Stronictwo magiarskie w Węgrzech, które ile możności dąży do samoistności, upodobało sobie myśl utworzenia kolei żelaznej z portu Fiume do Pesztu. Na nieszczęście niecierpliwie to stronictwo niechętnie słyszy o związku niemieckim, z któregooby właściwie wielkie korzyści dla tego kraju wypłynąć mogły.

— *Paryż 9 Stycznia.* —

Od dwóch dni uważają nadwyzwyczajny ruch między pałacem królowej Krystyny i wydziałem spraw zagranicznych. Upatrują w tém związku z następującym artykułem dziennika *Courrier de la Gironde*. Don Carlos miał uiezd radom Francyi, i postanowił rzec się swoich pretensyj do tronu Hiszpańskiego, na korzyść swego najstarszego syna, księcia Asturyi, który ma się połączyć związkiem małżeńskim z królową Izabellą. Przez to małżeństwo prawa obu gałęzi rodziny połączyłyby się, i wszelki powód do niezgody między nimi zostałby usunięty. Dodają, że Espartero który otrzymał wiadomość o układach prowadzonych między Bourges i Paryżem, wysłał osobnego ajenta do gabinetu francuzkiego. Ten ajent miał przed dwoma dniami przybyć do Paryża, i już kilkakrotnie miał posłuchanie u ministra spraw zagranicznych. Względem charakteru jego instrukcyi nie nie wiemy.

— *Madryt 3 Sycznia.* —

Gaceta zawiera następujące postanowienie rejeta, rozwiązujące kortezy:

»Jako rejent państwa w czasie małoletności królowej Izabelli II. w jej królewskim imieniu, i zgodnie z opinią rady ministrów, tudzież na mocy prerogatywy służącej mi stosownie do artykułu 26 konstytucyi, postanowiłem: Art. I. Izba deputowanych zostaje rozwiązana. Art. II. Stosownie do artykułu 19 konstytucyi trzecia część członków senata zostanie odnowiona. Art. III. Nowe zwyczajne kortezy zgromadzą się w Madrycie w dniu 3 Kwietnia b. r.

Zajmiesz się pan wykonaniem tego postanowienia.

Xiążę Vitoryi.

»do margrabiego Rodil
prezesa rady ministrów.«

— *Macao 7 Października.* —

Komisarze cesarscy ofiarowali się towarzyszyć pełnomocnikowi angielskiemu do nowo utworzonych portów handlowych. Monopol kupców z Hong ustał i pełnomocnik angielski przesał mnóstwo prób najlepszych gatunków herbaty do Anglii. Z 6 milionów dolarów zapłaconej pierwszej raty wynagrodzenia kosztów wojennych (w całej summie 21 milionów) 3 miliony mają być przesłane do Anglii okrętami *Blonde*, a około 1,600,000 okrętami *Modele i Columbine*. Reszta 6 milionów ma być okrętami *Herald i Elliot* przewieziona do Kalkuty, gdzie bardzo potrzeba pieniędzy. Czunki zabrane chińczykom w czasie wojny, zostały im zwrócone.

Część Literacka.

Redakcja Gazety, odebrała w tych dniach równie zajmujące jak obszernie uwagi o teatrze Krakowskim Pana Hilarego Meciszewskiego, które w przekonaniu, że czytelnikom przyjemność, teatrowi zaś nie mały przyniosą pożytek, dosłownie umieszczac będzie.

ARTYKUŁ I.

Dwadzieścia lat okładem, — milczała krytyka o teatrze w Krakowie; — milczała powtarzam, bo przecież na jej rachunek nie zechce nikt policzyć peryodycznych pochwał teatru, jakie nam od czasu do czasu, przynosiła *Gazeta Krakowska*. — Milczała więc; — a dla czego?..... ławą jest od-

powieź na to pytanie. — Przez 20 lat bowiem przeszło, zgodzić się na to musimy, że teatr w Krakowie był krytyki niegodnym. — Może niejednemu zarzuci, że to jest wyrok nazbyt surowy? — surowy, — nie przeczę, lecz mimo to mniemam, że jest sprawiedliwy — gdy to, co przez lat przeszło 20 nazywaliśmy teatrem w Krakowie -- tak było do niego podobnym, jak jest podobną małpa do człowieka.

Sztuka dramatyczna, jest także rodzajem obrządku, i tak jak każdy inny obrządek na świecie, powinna analizie krytycznej narażać niejaką całość, to jest zbiór wszystkiego, co zwykle znamionuje wszelaki inny obrządek pomiędzy nami, jeżeli ma być przedmiotem godnym jej zajęcia. — Powinna więc mieć najsamprzód: przywoitą dla czci swej świątynią, kapłanów poświęcających się jej usłudze z powołania; — liczne nareszcie grono wyznawców i adeptów wszelkiego rodzaju; bo inaczej, rozbiór krytyczny jej stanu, byłby bez przedmiotu, a niby nie miał celu.

Ze w zakresie ubiegłych lat 20stn przeszło, zbywało sztuce dramatycznej w Krakowie na wszystkich wyżej wymienionych przymiotach, śmiało to sobie utrzymywać pozwałam. Scena narodowa poniewierała się że tak powiem przez cały czas powyższy, w mniej dla niej przywoitych miejscach; artyści! ? lecz lepiej pomnę ich milczeniem, gdy to, cobym sumiennie powiedzieć mógł o tych wszystkich co się *stale* wystugiwali Krakowskięj publiczności, niejednemu może zdało się być za nadto surowym. — Publiczność wreszcie, a przez nią rozumiem tych, co uczęszczają teatr nie dla bengalskiego ognia, ale dla tego, że się w jego obrazach spodziewają znaleźć bądź naukę dowcipem strojną; bądź też miłe i rozrzuwające wzruszenia, publiczność powtarzam taka, oprócz rzadkich wypadków; jeżeli ją do tego przynusił pracowity jaki i nie zmordowany beneficjant, nie ucześnieła prawie zupełnie do teatru; i słusznie! gdy pójście do teatru w Krakowie, przed niedawnemi jeszcze czasami, oprócz pieniędzmi, zakupić jeszcze trzeba było, ofiarą zmarnowanego na próżno czasu, a często ofiarą i zdrowia.

Jakż więc w tém położeniu rzeczy cel, mogła mieć przed sobą krytyka teatru?..... żadnego. — Milczała więc, bo mówić nie miała ani o czém, ani do kogo.

Dzisiaj jednakże, gdy w stósnnku przeszłości zmieniła się pod każdym względem postać teatru naszego, i zmieniła na jego korzyść; dzisiaj, gdy mamy ginach widowisk zupełnie prawie nowy; gdy towarzystwo artystów dramatycznych złożonem jest z ludzi poświęcających się zawodowi temu z powołania gdy w publiczności nareszcie, zwłaszcza też w oświecenszej jej klasie, nadzieja, że dwa powyższe warunki i dla niej samęj pożywniejszy wydadzą owoc, obudziła zamiłowanie teatru, jakiego dawno śladu u nas nie było; i gdy publiczność ta licznie na widowiska uczęszcza; dzisiaj więc, lubownicy sceny narodowęj do któ-

rych i ja z chęcią się liczę, są zdania, że krytyka teatralna nie tylko przemówić może, lecz nawet przemówić powinna, gdy jej sąd bezstronny, jest jednym z głównych warunków powodzenia każdej sceny, zwłaszcza też w estetycznym względzie.

To przekonanie i chęć szczerą, ażeby ciągły postęp towarzyszył przyszłości sceny ojczyźnej w Krakowie i mnie do ręki pióro podaje. O ile mi czas pozwoli i o ile tego zajdzie potrzeba, zamyslałam ogłaszać uwagi nad wszystkim, co wystaw scenicznych w Krakowie dotyczyć może. Żeby zaś i ci o których i ci dla których pisać zamierzam, słowa moje z właściwego oceniali punktu; za nim do uwag przystąpię, widzę potrzebę poprzedzić je kilką słowami, o stanowisku, jakie się zająć ośmielam.

Przed parą miesiącami pisma zagraniczne a zwłaszcza poznańskie, uczyniły stan sceny krakowskiej przedmiotem uwag, a raczej zarzutów swoich. Nie wchodząc wcale w rozstrzygnięcie pytania, o ile zarzuty te mogą być słuszne lub niesłuszne, nie mogę przecież pominąć jednego pomiędzy nimi, a to dla tego że mi się zdaje być mniej prawdziwym. Bezimienny krakowski korespondent *Orędownika* utrzymuje, że w Krakowie nie wolno jest krytykować wystaw scenicznych, ani pod względem wartości sztuk przedstawianych, ani pod względem gry artystów. Ile się przynajmniej mnie zdaje, myślę, że czyniąc zarzut taki, minął się szanowny korespondent *Orędownika*, nie już z prawdą, lecz z prawdopodobieństwem nawet. Przypuściwszy albowiem, że tak jest w samej rzeczy jak pisze, musiałyby istnieć konieczne jakiegoś przyczyny, podobny stan rzeczy usprawiedliwiający?... przyczyn tych jednak pewnie jest, aniżeli nawet sam korespondent *Orędownika* znaleźć nie potrafił: i dla tego też zarzut jego uważać nam wypada za mylny i bezzasadny. Ani rząd, ani cenzura w Krakowie, nie tamują ani tamowały nigdy wolnego sądu w zakresie sztuk pięknych; i nie tamowały dla tego; że rozbiór przedmiotów takich jest obcy zupełnie względem i interesom, których strzedz jest równie ich obowiązkiem jak prawem. Z resztą najlepszym dowodem bezzasadności twierdzenia korespondenta, są uwagi które obecnie ogłaszam; a gdy sąd każdy jeżeli ma być bezstronny, musi być razem swobodny i nie wymuszony, czytelnik równie jak i korespondent *Orędownika* mogą być pewni, że i mój nie będzie inny, bo gdyby takim być nie mógł, wolałbym raczej nie dać żadnego.

Börne powiedział: „Krytyk tak mało się przyczynia do zamknięcia i upowszechnienia sztuki, do zaszczepienia wreszcie smaku pod tym względem, jak mało mistrz sprawiedliwości, przyczynia się do zamknięcia i upowszechnienia cnoty. Krytyk i mistrz sprawiedliwości są tylko straszdyłem, rodzajem wichy na wróble, ażeby przeciw sztuce lub cnotcie nie grzeszono; obydwaj więc są raczej narzędziami kary za popełnione przeciw nim uchybienia, ale się nazywać nie mogą propagatorami ich prawideł.“

Przyznaję, że niepospolitą potrzebą śmiałości, ażeby się targnąć na podobną jak Börne powagę; a przecież považam się być tym śmiałkiem, gdy na zdanie powyższe wcale się zgodzić nie mogę. Börne podzielił go na dwa ustępy, i spuścił z uwagi, że *ostatnim*, zadaje fałsz *pierwszemu*. Jeżeli krytyk jest w samej rzeczy wichłą na wróble, ażeby przeciw prawidłom sztuki nie grzeszono; jeżeli jest w istocie narzędziem kary, za popełnione przeciw niej uchybienia, samo objawienie się jego, nie inny może mieć skutek jak tylko, że uchybienia te stają się rzadszemi i takie wywołując następności, krytyk, wpływającym samym na zaszczepienie dobrego smaku w oddziale sztuk pięknych, wpływa więc i na ich zamknięcie i upowszechnienie. Tak przynajmniej każe mi wierzyć moje przekonanie i gdyby było innu, nie wzięłbym pióra do ręki.

(*Dalszy ciąg nastąpi.*)

PRZYJECHALI DO KRAKOWA.

Od dnia 21 do dnia 23 Stycznia.

Wolski Jan, Tomitsch Joan pnk. ces. ross. gwar.
Honsatko Antoni, Gagatnicki Józef ob., Krzyżanowski Kajetan, Kałuski Bolesław, Tyrno Michał, Zariski Jan ob., Chabelski Józef, Bzowska Elżbieta, Włodziński Ignacy, Luniewski Jan Kanty ob., Shclender Alexander, Ostaszewski Kazimierz ob., Morstyn Wiktorya, Dąbski Franciszek, Gntowski Xawery ob., Wisniowski Mikołaj, z Polski; — Kępiński Henryk, Cohn Maurycy, Sławiński Henryk ob.,
Wyjechali z Krakowa.

Zakrzewski, Drzymała Karol, Kebich Bogumiła ob., Gostkowski Franciszek, Honsatko Antoni, do Polski,

Doniesienie prywatne

Do handlu A. Gumplowicz na Kazimierzu
nadszedł świeży transport Strasburskich pasz.

telów które się po cenie umiarkowanej sprzedają.